



TEREX | COMEDIL

Derrick a braccio impennabile

Luffing jib derrick crane • Derrick à flèche relevable

Derrick mit Steilstellung-Ausleger • Derrick de pluma abatible

E Maxima altura bajo gancho
Pluma máxima
Pluma mínima en/fuera de servicio
En servicio
Fuera de servicio
Sin carga, sin lastre, con pluma
y altura máxima

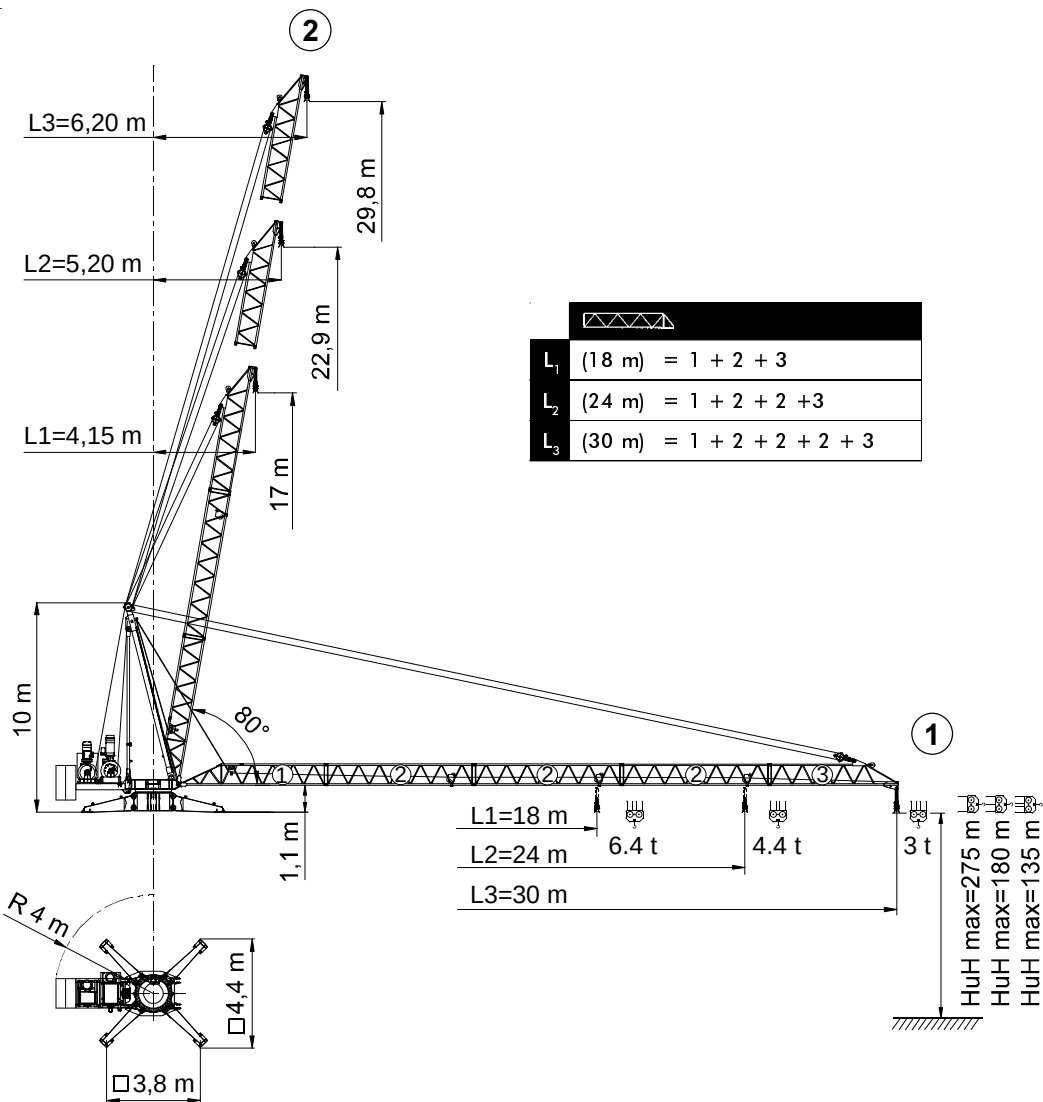
D Highest hook height
Max. Ausleger
Mindest. Ausleger in/außer Betrieb
In Betrieb
Außer Betrieb
Ohne Last und Ballast, mit
Maximalausleger und Alternativlösung

F Hauteur maxi. sous crochets
Portée maxi.
Portée min. en/hors service
En service
Hors service
A vide, sans lest, avec
flèche et hauteur max.

GB Max. under hook height
Maximum jib
Minimum jib (in/out of service)
In service
Out of service
Without load, without ballast,
max. jib and max. height

I Altezza massima s. g.
Sbraccio massimo
Sbraccio min. in/fuori servizio
In servizio
Fuori servizio
A vuoto, senza zavorra,
braccio max., altezza max.

HuH ① ② ● ◆



FEM 1.001 A3

THE **ULTIMATE** CRANE™

Dati illustrativi non impegnativi
Con riserva di modifica senza preavviso

Angaben und Beschreibung unverbindlich
Änderungen vorbehalten ohne weitere Mitteilung

Specifications and data not binding
Subject to modification without notice

Dibujos y datos sin compromiso
Modificaciones reservadas sin preaviso

Données techniques seulement indicatives
Modifications réservées sans préavis

UTE.DOC. REV.000

CDK 113-16

Meccanismi **I**
Mechanisms **GB**
Mécanismes **F**
Antriebe **D**
Mecanismos **E**

CDK 113-16

		m	3	6	9	12	15	18	21	24	27	30
8 t	- 14,7 m	t	8,00	8,00	8,00	8,00	7,84	6,00	5,22	4,39	3,73	3,20
12 t	- 10,1 m	t	12,00	12,00	12,00	9,95	7,74	6,22	5,12	4,29	3,63	3,10
16 t	- 7,6 m	t	16,00	16,00	13,39	9,85	7,64	6,12	5,02	4,19	3,53	3,00
8 t	- 15,0 m	t	8,00	8,00	8,00	8,00	8,00	6,52	5,43	4,60		
12 t	- 10,2 m	t	12,00	12,00	12,00	10,10	7,93	6,42	5,33	4,50		
16 t	- 7,6 m	t	16,00	16,00	13,55	10,00	7,83	6,32	5,23	4,40		
8 t	- 15,1 m	t	8,00	8,00	8,00	8,00	8,00	6,60				
12 t	- 10,2 m	t	12,00	12,00	12,00	10,12	7,97	6,50				
16 t	- 7,6 m	t	16,00	16,00	13,46	10,02	7,87	6,40				

				
	30 AFC 80	71 kVA	400 - 460 V / 50 - 60 Hz	2000/14/CE

			m/min	t	kW	
	30 AFC 80		0 ≈ 1.5	8	30	552 m
			1.5 ≈ 5	8		
			5 ≈ 20	8		
			20 ≈ 33	4.8		
			33 ≈ 41	3.7		
			0 ≈ 1	12		
			1 ≈ 3.3	12		
			3.3 ≈ 13.3	12		
			13.3 ≈ 22	7.2		
			22 ≈ 27.3	5.5		
			0 ≈ 0.75	16		
			0.75 ≈ 2.5	16		
			2.5 ≈ 10	16		
			10 ≈ 16.5	9.6		
			16.5 ≈ 20.5	7.4		

	24 LPC 20	2,5 min	24 kW
	SSR 1 1 40	0 ≈ 0.76 r.p.m.	1 × 40 Nm

	Sollevamento	I	Hoisting	GB	Levage	F	Heben	D	Elevación	E
	Brandeggio		Luffing		Relevage		Ausleger-Einziehen		Elevación de pluma	
	Rotazione		Slewing		Orientation		Schwenken		Orientación	
	Direttiva sul livello acustico		Directive on noise level		Directive sur le niveau acoustique		Richtlinie für den Schall-Leistungspegel		Directiva sobre el nivel acustico	
	Consultateci		Consult us		Nous consulter		Auf Anfrage		Consultarnos	
	Potenza totale richiesta		Power requirements		Puissance totale nécessaire		Geforderte Stromstärke		Potencia necesaria	
	Alimentazione		Power supply		Alimentation		Stromversorgung		Alimentación	

Gru Comedil s.r.l.

A Terex Company


Divisione Automontanti

Via S. Egidio 42/A, 33074 Fontanafredda (PN) - Italy
Tel. (+39) 0434 567 311 - Telefax (+39) 0434 998631

Internet e-mail: info@comedil.com
Internet home page: www.comedil.com

Via Alessandrina, 25 - 20095 Cusano Milanino (MI) - Italy
Tel. (+39) 02 613 16011 - Telefax (+39) 02 613 16034

Internet e-mail: info.CBR@comedil.com